



TENDER NO. SC2096/2020	TENDER NR. SC2096/2020	UQIKELELO- XABISO NO.SC 2096/2020
<p>Tenders are hereby invited for the Lease, Development, Management and Maintenance of a portion of erf 775, Fisherhaven, as a resort for a contract period of 9 years and 11 months.</p> <p>Tender documents, in English, are obtainable from Friday, 08 May 2020, at the offices of the Supply Chain Management Unit, Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus from Ms Rita Neethling; Tel. 028 313 8064, between 08h30 and 15h30 upon payment of a tender participation fee of R198-00 per set. Alternatively the document may be downloaded free of charge from the website: www.overstrand.gov.za. Due to the lockdown regulations, bidders are encouraged to download the tender document from our municipal website.</p> <p>Sealed tenders, with “Tender No. SC2096/2020: Lease, Development, Management and Maintenance of a portion of erf 775, Fisherhaven, as a resort for a contract period of 9 years and 11 months” clearly endorsed on the envelope, must be deposited in Tender Box No. 2 at the offices of the Overstrand Municipality, Magnolia Avenue, Hermanus. Bids may only be submitted on the bid documentation issued by Overstrand Municipality.</p> <p>The closing date and time of the tender is on 12 June 2020 at 12h00 and tenders will be opened in public immediately thereafter in the Supply Chain Management Committee Room, Hermanus Administration.</p> <p>Please refer enquiries to Ms. A Le Roux at email address: anjaleroux@overstrand.gov.za and/or telephone number: 028 316 3724.</p>	<p>Tenders word hiermee ingewag vir die “Lease, Development, Management and Maintenance of a portion of erf 775, Fisherhaven, as a resort for a contract period of 9 years and 11 months.”</p> <p>Tenderdokumente, in Engels, is verkrygbaar vanaf Vrydag, 08 Mei 2020, by die Voorsieningskanaalbestuurseenheid, Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan, Hermanus, vanaf Me Rita Neethling, Tel. 028 313 8064 tussen 08h30 en 15h30 na betaling van 'n tenderdeelnametrok van R198-00 per stel. Alternatiewelik mag die dokument gratis afgelaai word vanaf die webblad www.overstrand.gov.za. As gevolg van die inperkingsregulasies, word tenderaars aangeraai om sover as moontlik die tender dokumente vanaf die webwerf af te laai.</p> <p>Verseëldde tenders duidelik gemerk “Tender Nr: SC2096/2020: Lease, Development, Management and Maintenance of a portion of erf 775, Fisherhaven, as a resort for a contract period of 9 years and 11 months” op die koevert, moet geplaas word in Tenderbus Nr. 2 by die kantore van die Overstrand Munisipaliteit, Magnolialaan, Hermanus. Tenders mag slegs ingedien word op die tenderdokumentasie verskaf deur Overstrand Munisipaliteit.</p> <p>Die sluitingsdatum en -tyd van die tender is 12 Junie 2020 om 12h00 en tenders sal onmiddellik na afloop van die sluitingstyd in die openbaar oopgemaak word in die VKB Komiteekamer, Hermanus Administrasie.</p> <p>Navrae kan gerig word aan Me. A Le Roux by epos adres: anjaleroux@overstrand.gov.za en/of by telefoonnommer 028 316 3724.</p>	<p>Kucelwa isiniki-xabiso: “Lease, Development, Management and Maintenance of a portion of erf 775, Fisherhaven, as a resort for a contract period of 9 years and 11 months.”</p> <p>Amaxwebhu, abhalwe ngesiNgesi, ayafumaneka ukusukela NgoLwesihlanu 08 Meyi 2020, kwi-ofisi yoLawulo Lweentengo, kuMasipala we-Overstrand., eMagnolia Avenue, ku Nkszn. Rita Neethling eHermanus; Nombolo. 028 313 8064, phakathi ko 08h30 no 15h30, usakuhlawula intlawulo yokuthatha inxaxheba kwisiniki-xabiso eyi R198-00 iseti. Kungenjalo; amaxwebhu ayafumaneka kwi webhusayithi ethi: www.overstrand.gov.za Ngenxa yomgaqo yokulwala, abaniki maxabiso bakhuthazwa ukuba bakhuphele uxwebhu lweethenda kwiwebhusayithi yethu kamasipala.</p> <p>Isiniki-xabiso esitywiniweyo kwabhalwa, Isiniki-Xabiso “No. SC 2096/2020: Lease, Development, Management and Maintenance of a portion of erf 775, Fisherhaven, as a resort for a contract period of 9 years and 11 months” lbalwe ngokucacileyo kwimvulophu, mayifakwe kwi Bhokisi yeZiniki-maxabiso 2 kwii-ofisi zikaMasipala wase-Overstrand, Magnolia Avenue, Hermanus. Iziniki-maxabiso zingafakwa kumaxwebhu akhutshwe ngu Masipala wase-Overstrand.</p> <p>Umhla nexesha lokuvala kwezini-xabiso yi 12 Juni 2020 ngo 12h00 kwaye ziya kuvulwa ngokukhawuleza kwiGumbi leKomiti, loLawulo Lwetyathanga Lwentengo, kuLawulo lwase Hermanus.</p> <p>Nceda unxibelelana no Nkszn. A Le Roux kule emeyile ithi: anjaleroux@overstrand.gov.za kunye okanye utsale umxeba kule nombolo: 028 316 3724.</p>
DIRECTORATE: INFRASTRUCTURE AND PLANNING	DIREKTORAAT: INFRASTRUKTUUR EN BEPLANNING	UMONGAMELI: WEZIBONELELO EZISISISEKO NO CWANGCISO